

MINING QUESTIONNAIRE

खाणकाम प्रश्नावली

(To be filled by the Life to be Assured)/(जीवन विमा उतरविलेल्या व्यक्तीने भरावे)

Name of Life To Be Assured: _____ Proposal No.: _____
जीवन विमा उतरविलेल्या व्यक्तीचे नाव: _____ प्रस्ताव क्र.:

Name of the Company: _____ Designation: _____
कंपनीचे नाव: _____ हुद्दा:

1. What is your exact nature of duties? _____
आपल्या कामाचे नेमके स्वरूप काय आहे?
2. What substances do you mine, example gold, coal etc.? _____
आपण खाणीतून कोणते घटक शोधता उदा. सोने, कोळसा इ.?
3. Are you employed in surface mines or underground mines? _____
आपण जमिनीवरील खाणीत किंवा भूमिगत खाणीमध्ये नोकरीस आहात?
4. How many hours per day are you employed at the mine? _____
आपण खाणीत प्रति दिवस किती तास नोकरी करता?
5. How many hours per week do you spend underground? _____
आपण प्रति आठवडा किती तास भूमिगत असता?
6. What is the maximum depth to which you go down in a mine? _____
आपण खाणीत जास्तीत जास्त किती सखोल जाता?
7. What percentage of your duties is manual/physical in nature? _____
आपल्या कामाचे स्वरूप व्यक्तिचलित/प्रत्यक्ष किती टक्के आहे?
8. Are you involved in mine blasting? Yes No
आपण खाणीत स्फोट करता काय? होय नाही
If yes, pls. give details _____
होय असल्यास, कृपया तपशील द्या
9. Do you smoke? Yes No
आपण धूम्रपान करता? होय नाही
If yes, give details of number of sticks per day _____
होय असल्यास, प्रति दिवस किती स्टिक ओढता ते तपशील द्या
10. Have you ever had any respiratory problems such as asthma, bronchitis, TB or difficulty in breathing? _____ Yes No
आपल्याला कधी दमा, ब्रॉकाइटिस, टिबी किंवा श्वासोच्छ्वासास त्रास होण्याच्या कोणत्याही श्वसनाच्या समस्या आल्या होत्या? _____ होय नाही
If yes, pls. give details _____
होय असल्यास, कृपया तपशील द्या
11. Have you ever been involved in any kind of accident at your workplace? _____ Yes No
आपल्या हातून आपल्या कार्यस्थानी कोणत्याही प्रकारचा अपघात झाला आहे? _____ होय नाही
If yes, pls. givedetails _____
होय असल्यास, कृपया तपशील द्या
12. Do you undergo annual health check-up as part of your company requirement? _____ Yes No
आपण आपल्या कंपनीच्या आवश्यकतेचा भाग म्हणून वार्षिक आरोग्य तपासणी करून घेता? _____ होय नाही

Declaration by the Life To Be Assured:

I declare that the answers I have given are, to the best of my knowledge, true and that I have not withheld any material information that may influence the assessment or acceptance of this application. I agree that this form will constitute part of my application for life assurance with Canara HSBC Oriental Bank Of Commerce Life Insurance Company Ltd and that failure to disclose any material fact known to me may invalidate the contract.

जीवन विमा उतरविलेल्या व्यक्तीद्वारे प्रतिज्ञापत्र:

मी घोषित करतो की मी दिलेली उत्तरे, माझ्या माहितीनुसार, सत्य आहेत आणि मी या अर्जाच्या मूल्यमापनावर किंवा स्वीकृतीवर प्रभाव पाडू शकणारी कोणतीही महत्त्वाची माहिती देण्यास नकार देत नाही. मी सहमती देतो की हे प्रपत्र कॅनरा एचएसबीसी ओरिएन्टल बँक ऑफ कॉमर्स लाइफ इन्शुरन्स कंपनी लिमिटेड ('कंपनी') सह जीवनाच्या हमीसाठी माझ्या अर्जाचा भाग असेल आणि मला ज्ञात असलेले कोणतेही महत्त्वाचे तथ्य उघड न केल्यास करार रद्द केला जाईल.

Date & Place:/तारीख आणि ठिकाण:

Signature of Life to be Assured /जीवन विमा उतरविलेल्या व्यक्तीची स्वाक्षरी

Declaration, if this form is signed in Vernacular/Thumb Impression:

I, _____ son / daughter of _____, an adult residing at _____ hereby declare that the contents of this form have been duly explained to me in _____ language and have been understood by me.

(Signature of the customer) _____ Date _____ Contact No. _____

घोषणापत्र, हे प्रपत्र देशी भाषेत स्वाक्षरीकृत केले असल्यास/अंगठ्याचा ठसा दिला असल्यास:

मी, _____ यांचा मुलगा / मुलगी, _____ येथे रहात असून मी कायद्याने सज्जान आहे, मी याअन्वये घोषित करतो की या प्रपत्राची सामग्री मला _____ भाषेत योग्यरित्या स्पष्ट करून सांगितली आहे आणि माझ्याकडून समजावून घेण्यात आली आहे.

(ग्राहकाची स्वाक्षरी) _____ तारीख _____ संपर्क क्र. _____

Instruction & Disclaimer/ सूचना आणि अस्वीकरण:

- Kindly fill in the details in Hindi/English only.
कृपया तपशील केवळ हिंदी/इंग्रजीत भरा..
- In the event of any disagreement in interpreting the content, English version will prevail
सामग्रीचा अर्थ लावण्यात कोणत्याही असहमतीच्या बाबतीत, इंग्रजी आवृत्तीस प्राधान्य दिले जाईल.